

作成に当り、当時の整理部目録課課長大内直之氏（1977年3月に定年退職された）は、レーニン図書館から前記アンデルソンの「自由出版目録」をマイクロ・フィルムで取りよせて参考にされ、また沢山のペンネームが使用されているこれらの資料を、マザーノフの「ペンネーム辞典」(И.Ф. Масанов. Словарь

псевдонимов русских писателей.... Том 1—4. М., 1956—60) [014.7—M364s] にいちいち当って本名を確定された。これらの御努力がなかったなら、この難しい資料の正確な目録カードを作成することはできなかったであろう。ここにお名前を記して、その御努力を銘記したい。

百年後の奇縁

1872年5月長崎港に着いた外国船「ニューヨーク」号から一人のデンマーク人商人が下船した。ルードヴィグ・ヴァーナー・ヘルムズと名乗るこの紅毛人は、京都・江戸をはじめ日本各地を遊覧し、8月には米国に向けて横浜港を発った。

約百年後の1968年11月、ヴァーナー・W・クラブは国立国会図書館20周年記念式典に招かれて来日し、モロッコ皮で装幀した一冊の美本を当館に贈呈した。これは氏の母方の祖父ヘルムズの著書であり、その一章が中国・日本旅行記に割かれている。

因みにヴァーナー・クラブは当館創設の功労者であり、1972年死後その遺蔵書553点が当館に寄贈された。

Helms, Ludvig Verner.

Pioneering in the Far East, and journeys to California in 1849 and to the White Sea in 1878. With illustrations for original sketches and photographs. London, W. H. Allen & Co., 1882. 408p.

(図書館学資料室蔵)

(三谷 弘)

